

華夏導報增刊

理場面，使得參加者認爲他太囉嗦、膽怯，沒有領導能力；由於過份誇獎，忽略遊戲本身，反而把注意力集中在小丑般比手劃腳的主持人身上；由於沒有充分的準備，把隊形變來變去，內容東拉西湊，使得參加者厭煩，失去興趣；由於患者和他合作了。

同、參加者的感受和希望的遊戲也就不同。在室外的遊戲活動量大，限制較小，可是氣氛的感染不及室內；在室內有桌椅、場地的限制，不如室外開闊，但因集中一堂，較易控制群衆的情緒。因此我們要先了解場地的情況，據以選擇合適

三、唱和跳
一「唱和跳」其定義爲：「簡直歡樂的歌謠與單純易學的動作之組合。」
依原名 Acting
大學生做，他們會覺得有失尊嚴；也不能讓一批工廠的女工玩「句句相連」的遊戲，因爲她們所知道的成語可能有限。

「我始終不知道為什麼如此熱愛這似乎不真實的世界。就在一種若有若無的喜悅和悲涼下，我寫下這些詩！」在花季的後記裏，詩人如此地陳述著。「假如我能為你寫一首／夏天的詩，當暮草／劇烈地繁殖，陽光／飛滿腰際，且向／兩腮分立處／橫流。一面新鼓／破裂的時候，假如我『能』，讀他的詩，總會令你感覺一位著素潔白衣的君子，溫柔敦厚地向你傾訴著，他所面臨的這個世界。就在一種若有若無的喜悅和悲涼下，我寫下這些詩！」在花季的後記裏，詩人如此地陳述著。「假如我能為你寫一首／夏天的詩，當暮草／劇烈地繁殖，陽光／飛滿腰際，且向／兩腮分立處／橫流。一面新鼓／破裂的時候，假如我『能』，讀他的詩，總會令你感覺一位著素潔白衣的君子，溫柔敦厚地向你傾訴著，他所面臨的這個世界。」

請朗誦他。楊牧的詩，節奏優美，而且在他特殊的經營之下，聲音的魅力展現在朗誦之間。常常，以分行及逗點，將句子做適當的裁剪和佈置，把整個句子律動了起來。例如：「衣上沾滿秋天／脫落的草子」，在兩句之間把秋天脫落的草子分開，使得秋天沾滿了衣。所以在朗誦時更能體會詩中所傳達的美麗。

另，楊牧已出版的詩集計有：「楊牧詩集」（包括水之湄、花季、燈船、傳說、瓶中稿四冊結集）、北斗行、禁忌的遊戲、海岸七疊、有人等，皆為台北的洪範書局出版。

戲遊體

華岡康輔提供

社址：中國文化大學編輯室
臺北陽明山華岡電 話：八六一〇五一
轉二八

華夏導報

一、如何做一個優個主持人一個遊戲團體遊戲，必須兩

煦	其	張	人	辦	創
湖	鏡	張	人	行	發
武	嘉	鄭	長		社
文	志	王	長	社	副
臻	福	李			
齡	惠	葉	輯	編行	執
清	正	蕭			

Song 之直譯，即稱之「動作歌」；歌聲與動作之韻律揉合成另一別具風格的原始藝術。音律純樸，易唱而易學，動作簡單，是他的特質；啓發參與者的熱烈情緒，打破身份、年齡、性別之隔閡，激起渾然一體忘我之憂的心情，是她的本能；縮短人與

致均衡的發展，使身心
合於康樂教育之
原則，其內容大致
歸納為五類：

(一)標準型：這
類型的唱跳，符
曲調簡單，動作
始的原則，使接
者一聽便能開口
，一看便會跟著
，因此最容易為
衆所接受和博取

特定的對象達成聯誼歡樂的目的。快效果，和選擇或特定的對象達成聯誼歡樂的目的。快效果，和選擇或特定的對象達成聯誼歡樂的目的。
(四)競賽型：藉著歌聲及動作而分組對抗，用以培養團隊精神，訓練機智及進取。
(五)韻律型：邊舞邊唱，有舒喉高歌之樂趣，有舉手拍足之韻律，這一類型，純為無法使由電唱機之場合而設。

到不安，能唱其實是一件非常容易也相當有趣的事情。

(一)首先，以一首大家熟悉的歌做為開始，宣佈歌名。

(二)自己先演唱幾小節或是將整首歌示範一遍，使大家了解這首歌的音高、節拍的速度。假如這首歌的錄音，亦可利用它來幫助你。

(五) 強調音質而不必計較音量，要求每一個人都要唱。
(六) 把握不同時機，安排適當歌曲。
(七) 不宜選用生澀難記的歌詞，而自己亦應懂少許實際的歌唱技巧。

耕雲的筆 ■ 華岡詩社

談談楊牧

世界的種種。似乎永遠不會有太激情的感覺出現，若有，他藏在柔緩的抒情詩裏。
楊牧的好詩甚多，這裏不擬提出賞析。唯提出幾點關於閱讀他的詩時的幾點意見。
請以感覺來讀楊牧的詩。
楊牧的抒情方式，基本上是相當傳統的。相當中國的。所以他的詩較適宜感覺，而非理解的。他常常將平凡而日常的事物透過靈巧的心思予以轉化，展現讀者一份新的感覺、新的詮釋。所以當讀他時，請放棄心中的成見，試著去感覺詩中引導你要進入的新世界。

華岡博物館系列活動

○史學系提供

日三十月五年五十七國民華中

唐山文化到臺灣

—臺灣民俗文物展（一）

微傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

傳

(上接第二版)

治十年，英國海輪設定了台灣的航線，從此在台灣沿海便有海輪的往來。光緒二年時，停泊於淡水的船隻，帆船有上百艘，輪船只有四十四艘。到光緒十八年，帆船只剩八艘，而輪船卻有一百二十六艘。這主要是劉銘傳的大力開發。同時在劉銘傳的開發下，台灣北部已有了鐵路的建設。然而後繼乏人，未能開發台灣，因而使得台灣的開發直到二十世紀始能再度發展。

們仍然一代傳一代，薪火相傳地保持這項手藝。在台北市的中山北路，我們就能看到如林先生經營的林田桶店，已有五十年歷史。此執著的製桶師父——林相林先生，停泊於淡水的船隻，帆船有上百艘，輪船只有四十四艘。到光緒十八年，帆船只剩八艘，而輪船卻有一百二十六艘。這主要是劉銘傳的大力開發。同時在劉銘傳的開發下，台灣北部已有了鐵路的建設。然而後繼乏人，未能開發台灣，因而使得台灣的開發直到二十世紀始能再度發展。

宗教信仰——尋根

由於生活環境和文化傳統的不同，因此不同民族的民間信仰也就各具特色。而中國民間神祇信仰基本上以「泛靈信仰」為基礎，例如天神、地祇、日月、山川的祭拜。後來由於靈魂不滅的觀念及感念某些英雄聖賢的功績，而有了祭祀祖先及英雄的習俗，並成爲一種普遍的信仰。這些信仰往往是先民在某一地區與某一段時間之內，生活方式的結果。台灣的民間信仰與神靈崇拜，其背景與淵源和中國本土思想、信仰有著極密切的關係；簡言之，台灣的信仰和大陸的崇拜是遙相契接的。

自大陸遷徙至台的早期先民，由於眷念家鄉的情懷，因此供奉祖籍土神的風氣特別盛行。我們可尋此脈絡，從台灣普遍的民間信仰中，探知台灣與大陸的血緣關係。如台南學甲慈濟宮所奉祀的保生大帝，原是先民跟隨鄭成功渡海來台時，爲祈求沿途平安，特地從家鄉白礁鄉的慈濟宮中請來隨行護駕的地主神。本打算將來再把祂送回大陸；故每逢保生大帝的生辰，都要在當年鄭成功登陸的將軍溪畔舉行盛大的上白礁祭典。這個追憶故土的祭典，從鄭成功來台到現在代代相傳，充分顯示出中華民族思源的情懷，也清楚的解釋大陸與台灣血緣上的密切關係。

古樸之美話木桶

木桶在以往的農業社會裏是日常生活不可或缺的容器，但在科技發展快速的今日，塑膠製品及電器部分已代替了昔日木桶的功能，也因此，在現代生活中只有在餐飲業處偶而還能見到木桶的踪影。這項中國技藝將面臨失傳的命運。所幸，仍有人熱愛此項工作；不管時代的巨輪如何快速的運轉，他

不可否認的，木桶的實用價值已日漸降低，但它卻衍生出藝術價值。純手工製作的木桶上那種由木質散射出的光澤是很吸引人的。這些木桶，已是成爲專供欣賞或收藏的工藝品了。

木桶的製作，要花費很大的精力，也必須要有良好的技藝，才能製作一個完好的木桶。林先生雖然他居住在黃金地段上，仍執著地繼續傳承父親輩的事業，希望能一代傳一代，讓將來可能成爲「國寶」的木桶，不致失傳。林先生終日與木頭爲伍，一面沉醉於木桶業的滄桑往事裏，一面陶醉在目前自己所肩負的傳新使命中，他的想法和作爲，充分顯現出傳統中國人那種知足恬淡，堅毅勤奮的精神，相信在林先生的堅持下，木桶終有出頭的一天。

美濃紙傘

早期的傘多用絲質材料做傘面，但是因爲絲質傘對於大雨沖打的承受力較差，所以屢經改良，才演進成爲油紙覆面的油紙傘。

台灣的美濃紙傘就是由廣東潮州傳過來的。美濃紙傘主要是用竹作爲材料。先創竹製好孔的傘骨上穿梭往來，製造出一個可以上下活動的傘架。骨架定型後，再來就是黏貼傘面了。傘面是將一片片的棉紙貼上去的。首先先把棉紙拿到印刷廠，印出各種花紋，然

半個小時，而後取出壓乾，再黏在傘骨上。

古樸之美話木桶

木桶在以往的農業社會裏是日常生活

不可或缺的容器，但在科技發展快速的今日，

塑膠製品及電器部分已代替了昔日木桶的

功能，也因此，在現代生活中只有在餐飲業

處偶而還能見到木桶的踪影。這項中國技藝

將面臨失傳的命運。所幸，仍有人熱愛此項

工作；不管時代的巨輪如何快速的運轉，他

們仍然一代傳一代，薪火相傳地保持這項手藝。在台北市的中山北路，我們就能看到如

林先生經營的林田桶店，已有五十年歷史

而昇級爲藝術品了。

卑南文化

卑南遺址在卑南主山東南山麓，卑南溪右

岸距台東西方五公里河階上，是台灣史前

文化的一系。史前文化在東海岸地區可分兩

個系統，一爲巨石文化（即麒麟文化），一

爲卑南文化。卑南文化是以台東縱谷和恒春半

島爲主，包括台東平原、海岸山脈東麓南段

等地，總面積約二十萬平方公里，遺址文化

中分三層，第一層：表土層，不含遺物；第

二層：黃土層，厚約五十至一百公分，有陶

片、石器及建築遺留；第三層：礫石層，厚

二尺多，有石板棺。

卑南出土的生產工具具有農具、獵具和漁具

。農具中有石刀、石鐮、石磚、石斧是用以砍伐草木及翻土，從事於旱田燒黎的遊耕農

業，勞動者是女性。獵具中有石矛、石鏃等

，狩獵對象是鹿、山豬，主要工作者爲男性

。卑南人也從事結構網捕魚、採集及飼養小動物。

工具以石器及陶器最多，石器可分

爲石質及玉質，石質作爲工具，玉質作爲裝飾品或陪葬。陶器以紅色素面陶器爲主，除

當日用品外，尚作爲「明器」陪葬用之。卑

南陶器裏，最精美的是明器，這是緣於他們

對死者的尊敬。從遺跡中知道卑南人有灶的

使用，所以食物除烤、燻外，尚有煮的方式

。飲食器具有陶壺、陶罐、陶杯及陶勺，從

有流嘴的陶壺和小杯子來看，可能已飲用人

造流質的飲料，也許已經有喝酒的習慣。在

衣飾方面，最普遍使用的材料是獸皮，如鹿

、山羊皮等。石針的出土，證實卑南人已會

縫製衣服。男女皆戴玉玦做爲耳飾，且用玉

管玉串連做頸飾和胸飾，用黑色陶管珠串

做爲頸飾，並有毀飾（拔掉上頸左、右側門

牙及犬齒，這種拔牙風俗早已普遍）。佩於胸

前。卑南人住石柱屋，構造是東北向西南，東

北較深，西南較淺，形成四向水型，以便於屋

頂前後左右四方漏水。在出土的陶製發聲

器中有原始的壙，可見當時人民在歌舞之時已

有樂器的伴奏。

從墓葬棺材的大小和陪葬的多寡，可知卑

南人社會中有階級觀念的存在，從性別的不

同來看，女性多，男性少。他們相信宇宙有

兩個世界：人與靈的世界。從墓葬和住屋有

所在地，可見卑南民族是個崇拜祖先的民族。

從遺跡中我們可大胆假設：卑南文化可能與阿美文化有關。它同時也受中國東部或東南部文化的影響；如帶皿突起的玉玦，在粵西近發現的石峽文化中也有類似的玉玦。由此可推斷卑南文化或許和大陸有承傳的關係。

芝山岩文化

台北市士林區芝山岩，自古代至清初爲蕃社

，原名「八芝蓮」，又名「八芝蘭」。到清乾

隆五年才有漢人的庄名，後來才稱「芝蘭」，今名爲「土林芝山岩」。芝山岩爲獨立小山，又名「圓山仔」，爲第三紀之砂岩組成。在二千八百年前至三千年左右，就有原住居民在此過著「漁獵社會」的原始生活，屬於新石器時代之後期。而台灣北部的「圓山文化」與芝山文化爲同系文化。

芝山岩石頭公，在地平線一、六公尺以下爲貝塚遺跡，大多爲大型二枚貝（蜆），地表一

公尺以下爲後期漢人遺跡，在二公尺處爲三千

年前原住民之貝塚，有大量陶片，部分彩陶、繩紋陶片及石器，而二公尺至四公尺中有黑泥

，屬海貝層。芝山岩原住民以漁獵及部分農耕

爲石器及玉質，石質作爲工具，玉質作爲裝飾品或陪葬。陶器以紅色素面陶器爲主，除

當日用品外，尚作爲「明器」陪葬用之。卑

南陶器裏，最精美的是明器，這是緣於他們

對死者的尊敬。從遺跡中知道卑南人有灶的

使用，所以食物除烤、燻外，尚有煮的方式

。飲食器具有陶壺、陶罐、陶杯及陶勺，從

有流嘴的陶壺和小杯子來看，可能已飲用人

造流質的飲料，也許已經有喝酒的習慣。在

衣飾方面，最普遍使用的材料是獸皮，如鹿

、山羊皮等。石針的出土，證實卑南人已會

縫製衣服。男女皆戴玉玦做爲耳飾，且用玉

管玉串連做頸飾和胸飾，用黑色陶管珠串

做爲頸飾，並有毀飾（拔掉上頸左、右側門

牙及犬齒，這種拔牙風俗早已普遍）。佩於胸

前。卑南人住石柱屋，構造是東北向西南，東

北較深，西南較淺，形成四向水型，以便於屋

頂前後左右四方漏水。在出土的陶製發聲

器中有原始的壙，可見當時人民在歌舞之時已

有樂器的伴奏。

從墓葬棺材的大小和陪葬的多寡，可知卑

南人社會中有階級觀念的存在，從性別的不

同來看，女性多，男性少。他們相信宇宙有

兩個世界：人與靈的世界。從墓葬和住屋有

所在地，可見卑南民族是個崇拜祖先的民族。

註：「唐山文化到台灣」民俗文物週展

時間：七十五年五月十六日至五月廿三日

地點：華岡博物館民俗展區

歡迎全校師生蒞臨參觀。

「民俗廣場」系列活動將於廿一日推出，請密切注意。

雨中我們仍不掉底
朝友狗車站蹤去
在金下的乾坤裏
我們仍須不斷底瞧着腕上的錶
並揣想太陽現在的位置

道旁的鬱金香擰不開凝重的
時空
春色在泥壤裏飲泣

我們時而低頭
對着大地沉思
時而抬頭
向着天空仰望

——康德的時空
是另一個星系的神話

穿梭在白濛濛的網裏

走在雨中
我們同風一般

行色

陳瑞山

一九八五年四月廿一愛荷華城

西洋諺語介紹

"Some books are to be tasted, others to be swallowed, and some few to be chewed and digested."

哲學家語除充滿智慧，亦時見文學家之文采。法國哲人巴斯卡說人是會思考的蘆葦，即是一例。英國則可推培根(Francis Bacon, 1561-1626)為代表。著作以論文集(Essays)傳世，為英散文典範。該句摘自集中Of Studies。幽默之筆於中亦不乏；如 Of Marriage and Single Life: It is often seen that bad husbands have very good wives. 不亦莞爾。

英文系提供

社學藝園 ■ 《地天圃老》

壓標花本製作

世上鮮有人不愛花。花朵之清香與花姿，常令人心醉。只是花朵在摘下之後，終難免於枯萎，故更令人有「好花不常開」之歎！而若能以標本之形式，將花朵之特色保留起來，如此則能更真另一番情趣。

以下即簡述壓標本之製作過程與注意事項如下：

一、品種選擇：以能保持原有花色及姿態者為材料品種，如：天竺葵、非洲堇、

一串紅、千日紅、黃波斯菊、玫瑰花、報春花、仙克來及美女櫻等白色、紅色及黃色系列花材為最佳。

二、材料選擇：採取盛開前一天之花朵為最佳，採集後應立即放入預先準備好的保濕塑膠盒內，密封後貯存以便利用。因一般之花質較軟，不宜久存，故存放時間在超過二十四小時者，在使用前應噴水使其恢復原狀（原可能有枯萎之現象）。

三、採集材料時間：在昆蟲活動之時，

亦即每日早上十點鐘左右為最適宜之時，否則花型易被破壞。

四、使用器材與藥劑：

(一) 三公分厚之厚紙板二塊。

(二) 報紙及台紙。

(三) 密封塑膠盒。

(四) 剪刀、鑷子及小刀。

(五) 強力膠及吸水膠紙。

(六) 乾燥矽膠(Silica gel)。

五、製作過程：

(一) 以三公分厚之紙板墊底，上置四大張報紙，再撒上約四公分厚的矽膠乾燥劑，於其上再放一張台紙。

(二) 將壓花材料依原有姿態排列在台紙上，蓋上一層吸水紙，撒上四公分厚的矽膠，如此重覆幾次，至報紙能將其完全密封為止，即以塑膠繩捆之，並密封於大型塑膠袋內，若花莖、花梗或花托較粗時，應縱裂割並以吸水紙吸去其液汁後再行押製。

(三) 將此密封塑膠袋以重石壓之（不宜

移動），待六七天後取出，以壓克力樹脂噴撒於其上，再以強力膠固定於台紙上，四周以膠紙密封，內側再置二小包乾燥劑，以保持乾燥。

四、將此密封台紙，以像框裱之，即為成品。

以上即為壓標本之製作過程，因為需要熟練之操作技巧，方能製成一佳作，所以對於不以商品價值為目的的我們而言，亦有一較簡便之方法，茲將其簡述如下：

一、採取外形整齊、美麗之花朵或葉片，將其置於課本中壓平，待其乾燥後取出。

二、可將壓平之標本以壓克力樹脂裱之，亦可送至照相館請人代裱，即可為成品。上述二法所製之標本，皆具其特色，除可永保植物之姿態與顏色之外，亦可增添生活之情趣。閒暇之餘，同學們不妨動手做做看！

